

组建CSR志愿者团队并慰问博爱儿童康健园



按照我公司CSR活动方针，2013年10月底至11月10日，在上海总公司和上海营业部内举办了招募志愿者活动，有23位员工报名参加。为了志愿者们加深对CSR方针的理解，对外关系部于11月15日举办了CSR方针说明会。在讲解公司CSR方针的同时，也请听取了与会志愿者们对今后活动的看法。

12月18日下午，举办了CSR志愿者团队组建后的第一次活动----慰问博爱儿童康健园。博爱儿童康健园是一所脑瘫和自闭症儿童的培训机构，于1996年成立，现在共有33名小朋友在此接受个别特训、语言训练、运动训练、学习能力训练、感觉反应训练。因受教室大小限制，学校对来访者有人数限制，所以此次共有10名志愿者报名参与了慰问活动。

在圣诞节前举办的此次慰问活动中，我公司不仅向在校小朋友们赠送了围脖手套等圣诞礼物，还向学校捐赠了多套塑料桌椅等教学道具。志愿者们一边听取了老师对于博爱康健园的介绍，一边积极地与小朋友进行了互动交流。有的抱着小朋友做游戏，有的为小朋友唱圣诞歌曲，内敛自闭的小朋友们都露出了开心的笑容。

小朋友的笑颜和欢声对于参与慰问活动的CSR志愿者来说无疑是最好的圣诞礼物了。



捐赠证书

与小朋友交流

捐赠教学道具

集体合影

CSRボランティアチームを結成、博愛児童康健園を慰問

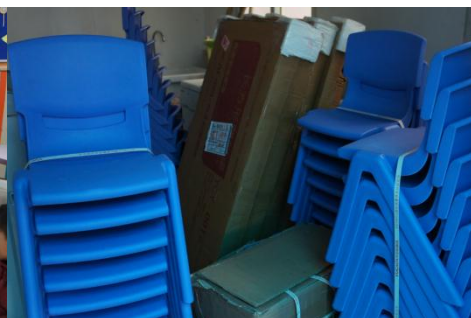


当社CSR方針に沿って、2013年10月末から11月10日まで、上海本部と上海営業部でCSRボランティアを募集し、合計23名の社員の参加を得ました。11月15日にボランティア向けのCSR方針の説明会を開催、CSR方針の説明と同時に、今後の活動について出席者から意見とアイデアを聴取しました。

12月18日午後、チーム結成後の初CSR活動「博愛児童康健園慰問」を実施しました。博愛児童康健園とは脳性麻痺と自閉症児童のリハビリ機構で、1996年に成立され、現在33名の子供が個別訓練、言語訓練、運動訓練、学習能力訓練、感覚反応訓練を受けています。康健園は来訪者の人数制限があるため、今回10名のボランティアが活動に参加しました。

クリスマス前の当慰問活動を通じ、子供たちにネッカチーフ・手袋等のクリスマスプレゼントを、学校にプラスチックの机と椅子セットを寄贈しました。先生から教育リハビリ機構の説明を受けるとともに、子供たちと積極的に交流しました。

ボランティア達が子供達を抱いたり、クリスマスソングを歌ってあげたり、ゲームで遊んだりして子供達が非常に喜んでいました。教室に溢れる子供達の笑顔と歓声は、今回CSR活動に参加したボランティア達にとって最高のクリスマスプレゼントになりました。



寄贈証書

子供達と交流

寄贈のデスクと椅子セット

記念写真